

Zeitschrift: Helvetia : magazine of the Swiss Society of New Zealand
Herausgeber: Swiss Society of New Zealand
Band: 25 (1963)
Heft: [1]

Nachruf: Obituaries
Autor: J.S.

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 04.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Among other entertainments, such as Kegeln, Schiessen, Schwingen etc., there will be a "Ballon Wettbewerb," with prizes to win and also entertainment for the children. Bratwuerst, Nussgipfel and Bier will be available, and for the children icecream and soft drinks.

Special efforts will be made to make this a happy outing, so please turn up in full force. Beginning at 10 a.m. —H.B.M.

Hamilton Swiss Club

There will be no evening during February.

Our Annual Picnic, in combination with the Society's Shooting Competition, will be held on Sunday, the 10th of March, at Mr & Mrs Risi's residence in Ngaruawahia. Shooting, kegel, dance floor, games for children, Swiss music, bratwuerste, Swiss cakes, ice cream, etc., etc.

Obituaries

MR MEINRAD SCHONBACHLER

Death comes to many of us without warning. Meinrad Schonbachler died suddenly at Okato. He came to New Zealand in 1912 and started working in the Kahui Road cheese factory. After working there for a while he took up farming for 13 years. In 1925 he went home to Switzerland until 1933. He then married Margareth Schuler and together they moved to a farm at Puniho Road until they retired at Puniho. To Mrs Schonbachler we extend our deepest sympathy.

J.S.

MRS CLARA DORFLINGER

Mrs Clara Dorflinger died at Brown's Bay, Auckland, on October 10, 1962, after being in ill-health for some time.

She came from Zurich in 1929 and then married Beda Dorflinger. The couple took up farming at Mahoe the same year until 1938, when they retired to live at Brown's Bay. She leaves a family of two daughters and three sons. We extend to the bereaved husband and family our deepest sympathy.

J.S.

All matters regarding the Swiss Society . . . to—

JOHN STEINER,
19A Broadmore Street,
P.O. South, New Plymouth.
Telephone 88-894.